



СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ

ÓBECSE KÖZSÉG HIVATALOS LAPJA

ГОДИШТЕ L ÉVFOLYAM

04. 11. 2014.

2014. 11. 04.

БРОЈ 12. SZÁM

На основу члана 21. став 2. Закона о јавним предузећима („Службени гласник Републике Србије“, број 119/2012, 116/2013 и 44/2014), члана 31. став 1. тачка 9. Статута општине Бечеј („Службени лист општине Бечеј“, број 2/2014-пречишћен текст) и члана 30. став 1. Одлуке о усклађивању Одлуке о оснивању Јавног предузећа Водоканал Бечеј („Службени лист општине Бечеј“, број 2/2013), Скупштина општине Бечеј је на XXIX седници одржаној дана 04.11.2014. године донела

РЕШЕЊЕ

о именовану директора ЈП Водоканал Бечеј

I

Именује се ЗОРАН ГРБИЋ, дипломирани инжењер пољопривреде из Бечеј, ЈМБГ: 1905971830022, за директора ЈП Водоканал Бечеј, даном доношења овог решења, на мандатни период од четири године.

II

Именовани је дужан да ступи на рад у року од 8 дана од дана објављивања решења о именовану у „Службеном гласнику Републике Србије“.

III

Ово решење је коначно.

IV

Утврђује се да је Грбић Зорану истекао мандат вршиоца дужности директора ЈП Водоканал Бечеј дана 14.10.2014.године.

V

Ово решење објавити у „Службеном гласнику Републике Србије“, у „Службеном листу општине Бечеј“ и на интернет страници општине Бечеј.

Образложење

Скупштина општине Бечеј је дана 10.09.2014. године донела Одлуку о спровођењу јавног конкурса за именовање директора ЈП Водоканал Бечеј. Јавни конкурс за именовање директора ЈП Водоканал Бечеј је оглашен у „Службеном гласнику Републике Србије“, број 101/2014 од 19.09.2014. године, у „Службеном листу општине Бечеј“, број 11/2014 од 10.09.2014. године, на интернет страници општине Бечеј и у дневним новинама „Политика“ од 20.09.2014. године.

Комисија за именовање директора јавних предузећа је спровела јавни конкурс за именовање директора и дана 17.10.2014. године доставила Општинској управи општине Бечеј листу за именовање директора ЈП Водоканал Бечеј са бројчано исказаним и утврђеним резултатима кандидата према Правилнику о спровођењу јавних конкурса за именовање директора јавних предузећа број I 023-151/2013-10 од 10.09.2013. године, као и записнике о изборном поступку од 13.10.2014. године, 16.10.2014. године и 17.10.2014. године.

Заменик начелника Општинске управе општине Бечеј је на основу члана 31. став 2. Закона о јавним предузећима доставио Скупштини општине Бечеј предлог решења о именовану директора ЈП Водоканал Бечеј у личности Зорана Грбића, дипломираног инжењера пољопривреде из Бечеја.

Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је размотрила предлог Решења о именовану директора ЈП Водоканал Бечеј и предложила Скупштини општине Бечеј да исти прихвати и да за директора ЈП Водоканал Бечеј именује предложено лице.

Скупштина општине Бечеј је увидом у записник Комисије за именовање директора јавних предузећа број I 023-187/2014-7 од 13.10.2014. године утврдила да су се на јавни конкурс за именовање директора ЈП Водоканал Бечеј пријавили три кандидата: Драган Илчешин, Зоран Грбић и Драгана Јовановић, сви из Бечеја. Комисија за именовање директора јавних предузећа је спровела изборни поступак међу пријављеним кандидатима, с обзиром да су сви испуњавали услове за директора јавног предузећа, односно да су пунолетни и пословно способни, да имају високо образовање, да нису осуђивани за кривична дела против привреде, правног саобраћаја и службене дужности, као и да им није изречена мера безбедности забране обављања делатности и да имају више од три године радног стажа.

Приликом спровођења изборног поступка и оцењивања кандидата, сви кандидати су остварили по 3 бода приликом оцењивања стручне спреме, односно 5 бодова приликом оцењивања радног искуства, док је предложени план развоја делатности јавног предузећа Драгана Илчешина бодован са просечним бодом од 3,75, Драгане Јовановић са 1,75 а Зорана Грбића са 4,75 бодова. Увидом у записнике Комисије за именовање директора јавних предузећа број I 023-187/2014-12 од 16.10.2014. године и I 023-187/2014-13 од 17.10.2014. године утврђено је да је на усменом разговору кандидат Драган Илчешин остварио просечан бод од 4,72, Драгана Јовановић од 3,36 а Зоран Грбић од 4,92 бодова.

Комисија за именовање директора јавних предузећа је саставила листу за именовање директора ЈП Водоканал Бечеј број I 023-187/2014-15 са следећим бројчано исказаним резултатима кандидата: Зоран Грбић 17,67 бодова, Драган Илчешин 16,47 бодова и Драгана Јовановић 13,11 бодова.

Скупштина општине Бечеј је размотрила и предложене планове развоја делатности јавног предузећа свих кандидата за директора и план развоја кандидата Зорана Грбића је оценила као план чијим остваривањем ће се најбоље унапредити делатност и пословање ЈП Водоканал Бечеј.

Поред тога, а на основу члана 31. став 3. Закона о јавним предузећима и резултата спроведеног изборног поступка кандидата за директора, Скупштина општине Бечеј је за директора ЈП Водоканал Бечеј именovala Зорана Грбића, дипломираног инжењера пољопривреде из Бечеја, узимајући у обзир и чињеницу да Зоран Грбић већ има искуство на руководећем радном месту у том јавном предузећу, с обзиром да је у временском периоду од 14. априла 2014. године до 14. октобра 2014. године вршио дужност директора овог јавног предузећа.

На основу члана 33. став 1. Закона о јавним предузећима Скупштина општине Бечеј је прописала дужност Зорану Грбићу да ступи на рад у року од 8 дана од дана објављивања решења о именовану у „Службеном гласнику Републике Србије“.

Скупштина општине Бечеј је овим решењем уједно констатовала да је Зорану Грбићу престала функција вршиоца дужности директора ЈП Водоканал Бечеј дана 14.10.2014. године.

На основу горе изнетог донето је решење као у диспозитиву.

ПОУКА О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ:

Против овог решења није дозвољено изјавити жалбу, већ се тужбом може покренути спор пред Вишим судом у Зрењанину.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
Број: I 023-222/2014
Дана: 04.11.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК СКУПШТИНЕ
Петер Кнези, с.р.

felsőfokú végzettséggel rendelkeznek, nem ítélték el őket gazdaság, jogforgalom és hivatali kötelezettség ellen elkövetett bűncselekményért, valamint nem mondtak ki ellenük biztonsági intézkedést olyan tevékenység végzésének betiltására, ami a Közvállalat tevékenységi körébe tartozik, valamint három évnél több munkatapasztalattal rendelkeznek.

A választási eljárás és a jelöltek osztályozása során minden jelölt 3 pontot kapott a szakképzettségére, illetve 5 pontot a szakmai tapasztalatára, míg a tevékenységfejlesztési tervre Ilčešin Dragan 3,75 pontot, Jovanović Dragana 1,75 pontot, Grbić Zoran 4,75 pontot kapott. A Közvállalatok igazgatóit kinevező bizottság 2014. 10. 16-i I 023-187/2014-12. és 2014. 10. 17-i I 023-187/2014-13. számú jegyzőkönyveinek megtekintésével megállapítottuk, hogy a beszélgetés során Ilčešin Dragan 4,72 átlagpontot, Jovanović Dragana 3,36 átlagpontot, Grbić Zoran 4,92 átlagpontot valósított meg.

A Közvállalatok igazgatóit kinevező bizottság I 023-187/2014-15. szám alatt összeállította az óbecsei Vodokanal KV igazgató-jelöltlistáját a jelöltek eredményeinek számbeli kimutatásával, ami a következő: Grbić Zoran 17,67 pont, Ilčešin Dragan 16,47 pont, Jovanović Dragana 13,11 pont.

Óbecse Község Képviselő-testülete megvitatta a közvállalat tevékenységfejlesztésének terveit is, s Grbić Zoran igazgatójelölt tervéről gondolta úgy, hogy annak megvalósítása fogja legjobban fejleszteni az óbecsei Vodokanal Közvállalat tevékenységét és ügyvitelét.

Emellett A közvállalatokról szóló törvény 31. szakaszának 3. bekezdése és az igazgató megválasztására irányuló eljárás eredményei alapján Óbecse Község Képviselő-testülete az óbecsei Vodokanal Közvállalat igazgatójává azért is nevezte ki Grbić Zoran óbecsei okleveles agrármérnököt, mivel Grbić Zoran már rendelkezik tapasztalattal ennek a közvállalatnak a vezetésében, tekintettel arra, hogy 2014. április 14. és október 14. között ő látta el a vállalat megbízott igazgatójának tisztségét.

A közvállalatokról szóló törvény 33. szakaszának 1. bekezdésével összhangban Óbecse Község Képviselő-testülete előírta Grbić Zoran számára azt, hogy a kinevezéséről szóló határozatnak a Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönyében való megjelenésétől számított nyolc napon belül munkába kell állnia.

Óbecse Község Képviselő-testülete konstatacióval, hogy Grbić Zorannak 2014. október 14-én letelt az óbecsei Vodokanal Közvállalatban betöltött megbízott igazgatói tisztsége.

A fent felsoroltak alapján a Határozatot a rendelkező rész szerint hoztuk meg.

JOGORVOSLAT: Jelen Határozat végleges, és ellene nem engedett meg a panasz, de kereseti kérelemmel eljárás indítható ellene a Nagybecskerekeli Felsőbíróságnál.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
KÖZSÉGI KÉPVISELŐ-TESTÜLET
Ikt. sz.: I 023-222/2014
Kelt: 2014.11.04.
Ó B E C S E

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET ELNÖKE
Knézi Péter, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 54. ставова 2. и 3. Закона о основама система образовања и васпитања („Службени гласник Републике Србије”, број 72/2009, 52/2011 и 55/2013), Скупштина општине Бечеј је на XXIX седници одржаној дана 04.11.2014. године донела

РЕШЕЊЕ
о именовану чланова школског одбора
Основне школе „Север Ђуркић” у Бечеју

I

Именују се чланови школског одбора Основне школе „Север Ђуркић” у Бечеју даном доношења овог решења, и то:

• **представници запослених:**

1. САША ЉУБОВИЋ,
2. МИЉАН БОЈОВИЋ,
3. ДАНИЦА РАДАКОВИЋ;

• **представници родитеља:**

1. ДАНИЈЕЛА ГЛАВАШКИ,
2. АЛЕКСАНДАР ДИНИЋ,
3. ДУБРАВКО ЧЕШЉАРОВ;

• **представници јединице локалне самоуправе:**

1. СНЕЖАНА РАДОВАНОВ,
2. АЛБА МЕХИЋ,
3. ОЛГА ГРУЈИЋ.

II

Мандат школског одбора Основне школе „Север Ђуркић“ у Бечеју траје четири године.

III

Даном именованја школског одбора из става I овог решења престаје мандат школском одбору Основне школе „Север Ђуркић“ у Бечеју именованим решењем број I 022-199/2010 од 09.09.2010. године и следећим члановима:

• **представници запослених:**

1. ДАНИЦА РАДАКОВИЋ,
2. МАШИЋ ТАПОЛЧАЊИ ЕРЖЕБЕТ,
3. МИЉАН БОЈОВИЋ;

• **представници родитеља:**

1. ДАНИЈЕЛА ГЛАВАШКИ,
2. ДУБРАВКО ЧЕШЉАРОВ,
3. ЕЛИЗАБЕТА ШИЈАЧИЋ.

• **представници јединице локалне самоуправе:**

1. КАТАРИНА ХОРВАТСКИ,
2. САБО ЈАНОШ,
3. ОЛГА ГРУЈИЋ.

IV

Ово решење објавити у "Службеном листу општине Бечеј."

Образложење

Скупштина општине Бечеј је дана 09.09.2010.године именовала школски одбор Основне школе „Север Ђуркић“ у Бечеју, чијим члановима је истекао четворогодишњи мандат.

Према одредбама члана 54. став 2. и 3. Закона о основама система образовања и васпитања орган управљања у школи чине по три представника запослених, родитеља и јединице локалне самоуправе, које именује и разрешава скупштина јединице локалне самоуправе, с тим да чланове из реда родитеља предлаже савет родитеља, а чланове из реда запослених наставничко веће.

Наставничко веће и савет родитеља Основне школе „Север Ђуркић“ у Бечеју је спровела поступак предлагања нових чланова школског одбора и предложила Сашу Љубовића, Миљана Бојовића и Даницу Радаковић, као представнике запослених, односно Данијелу Главашки, Александра Динића и Чешљаров Дубравка, као представнике родитеља.

Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је предложила Снежану Радовнова, службеника из Бечеја, Албу Мехић, студента из Бечеја и Олгу Грујић, машинског-техничара из Бечеја за чланове школског одбора школе из реда јединице локалне самоуправе.

Према одредбама члана 54. став 5. Закона о основама система образовања и васпитања у установи у којој се образовно-васпитни рад изводи и на језику националне мањине, чланови органа управљања – представници јединице локалне самоуправе именују уз прибављено мишљење одговарајућег националног савета националне мањине.

У Основној школи „Север Ђуркић“ у Бечеју се образовно-васпитни рад изводи и на мађарском језику због чега је за чланове органа управљања – представнике јединице локалне самоуправе прибављено мишљење Националног савета мађарске националне мањине број МНТ-1686/К/2014-О/1444/2 од 05.09.2014. године. Национални савета мађарске националне мањине није подржао именовање предложених лица, јер међу њима нема припадника из реда мађарске националне заједнице.

Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је предложила Скупштини општине Бечеј да прихвати њен предлог, као и предлоге наставничког већа, односно савета родитеља школе и именује предложена лица у школски одбор Основне школе „Север Ђуркић“ у Бечеју.

Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је предложила и да се претходно именованом школском одбору констатује престанак мандата.

На основу изнетог, донето је решење као у диспозитиву.

УПУТСТВО О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ: Ово решење је коначно и против њега није допуштена жалба већ се може тужбом покренути управни спор пред Управним судом у Београду - Одељење у Новом Саду у року од 30 дана од дана достављања. Тужба се предаје у два примерка.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ
Број: I 022-283/2014
Дана: 04.11.2014.године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК СКУПШТИНЕ
Кнези Петер, с. р.

----- 0 -----

Az oktatási és nevelési rendszer alapjairól szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 72/2009., 52/2011. és 55/2013. számok) 54. szakaszának 2. és 3. bekezdése, valamint 55. szakaszának 4. bekezdése alapján, Óbecse Község Képviselő-testülete a 2014.11.04-én megtartott XXIX. ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT az óbecsei Sever Ђurkić Általános Iskola Iskolaszéke tagjainak kinevezéséről

I.

Jelen Határozat meghozatalának napján kinevezzük az óbecsei Sever Ђurkić Általános Iskola Iskolaszékének tagjait, mégpedig a következő személyeket:

- **a foglalkoztatottak képviselői:**
 1. SAŠA LJUBOVIĆ,
 2. MILJAN BOJOVIĆ,
 3. DANICA RADAKOVIĆ;

- **a szülők képviselői:**
 1. DANIJELA GLAVAŠKI,
 2. ALEKSANDAR DINIĆ,

3. DUBRAVKO ČEŠLJAROV;

• **a helyi önkormányzati egység képviselői:**

1. SNEŽANA RADOVANOV,
2. ALBA MEHIĆ,
3. OLGA GRUJIĆ.

II.

Az óbecsei Sever Đurkić Általános Iskola Iskolaszéke tagjainak megbízási ideje négy évig tart.

III.

A jelen Határozat első szakaszában kinevezett Iskolaszék kinevezésének napján megszűnik az óbecsei Sever Đurkić Általános Iskola 2010. 09. 09-én I 022-195/2010. iktatási számú határozattal kinevezett Iskolaszékének megbízási ideje, melynek tagjai:

• **a foglalkoztatottak képviselői:**

1. DANICA RADAKOVIĆ,
2. MAŠIĆ TAPOLCSÁNYI ERZSÉBET,
3. MILJAN BOJOVIĆ;

• **a szülők képviselői:**

1. DANIJELA GLAVAŠKI,
2. DUBRAVKO ČEŠLJAROV,
3. ELIZABETA ŠILJACIĆ;

• **a helyi önkormányzati egység képviselői:**

1. KATARINA HORVATSKI,
2. SZABÓ JÁNOS,
3. OLGA GRUJIĆ.

IV.

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

I n d o k l á s

Óbecse Község Képviselő-testülete a 2010. 09. 09-én megtartott ülésén kinevezte az óbecsei Sever Đurkić Általános Iskola Iskolaszékének tagjait, akiknek letelt négyéves megbízási ideje.

Az oktatási és nevelési rendszer alapjairól szóló törvény 54. szakaszának 2. és 3. bekezdése szerint az iskola igazgatási szervét a foglalkoztatottak három képviselője, a szülők három képviselője és a helyi önkormányzati egység három képviselője alkotják, azzal, hogy a szülők képviselőit a szülői tanács, a foglalkoztatottak képviselőit pedig a tanári tanács javasolja.

Az óbecsei Sever Đurkić Általános Iskola Tanári Tanácsa és Szülői Tanácsa végrehajtotta az Iskolaszék új tagjai javaslásának eljárását, Saša Ljubojevet, Miljan Bojovićot és Danica Radakovićot javasolta a foglalkoztatottak képviselőjeként, illetve Danijela Glavaškit, Aleksandar Dinićet és Dubravko Češljarovot a szülők képviselőjeként.

A Káderügyi, Adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Munkaviszony-ügyi Bizottság Snežana Radovanov óbecsei hivatalnokot, Alba Mehić óbecsei egyetemistát és Olga Grujić óbecsei gépész technikust javasolta az Iskolaszék helyi önkormányzati egységet képviselő tagjaivá.

Az oktatási és nevelési rendszer alapjairól szóló törvény 54. szakaszának 5. bekezdése szerint abban az intézményben, amelyben az oktatói-nevelői munka a tagozatok többségében a nemzeti kisebbség nyelvén folyik, a helyi önkormányzati egységet képviselő három tagot a nemzeti kisebbségi tanács véleményének beszerzése után nevezik ki.

Az óbecsei Sever Đurkić Általános Iskolában az oktatói-nevelői munka magyar nyelven is folyik, ami miatt az igazgatási szerv helyi önkormányzati egységet képviselő tagjaira vonatkozóan beszereztük a

Magyar Nemzeti Tanács 2014.09.05-én kelt MNT-1686/K/2014-O/1444/2 iratszámú véleményét. A Magyar Nemzeti Tanács nem támogatta a jelöltek iskolaszéki tagként történő kinevezését, mivel a jelöltek között nem található jelölt a magyar nemzeti közösség tagjai sorából.

A Káderügyi, Adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Munkaviszony-ügyi Bizottság javasolta Óbecse Község Képviselő-testületének, hogy fogadja el a Bizottság, a Tanári Tanács, valamint a Szülői Tanács javaslatát, s a fent megnevezett személyeket nevezze ki az óbecsei Sever Đurkić Általános Iskola Iskolaszékének tagjaivá.

A Káderügyi, Adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Munkaviszony-ügyi Bizottság javasolta azt is, hogy konstatálják a korábban kinevezett Iskolaszék megbízási idejének megszűnését.

A fent felsoroltak alapján a Határozatot a rendelkező rész szerint hoztuk meg.

JOGORVOSLÁS: Jelen Határozat végleges és ellene nem lehet fellebezést beterjeszteni, de az átvételétől számított 30 napon belül közigazgatási per indítható ellene a Belgrádi Közigazgatási Bíróság Újvidéki Ügyosztályánál. A kereseti kérelmet két példányban kell beterjeszteni.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
ÓBECSE KÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
Ikt. sz.: I 022-283/2014
Kelt: 2014.11.04.
Ó B E C S E

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET ELNÖKE
Knézi Péter, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 54. ставова 2. и 3. Закона о основама система образовања и васпитања („Службени гласник Републике Србије”, број 72/2009, 52/2011 и 55/2013), Скупштина општине Бечеј је на XXIX седници одржаној дана 04.11.2014. године донела

Р Е Ш Е Њ Е
о именовану чланова школског одбора
Основне школе „Шаму Михаљ” у Бечеју

I

Именују се чланови школског одбора Основне школе „Шаму Михаљ” у Бечеју даном доношења овог решења, и то:

- **представници запослених:**
 1. ВАРГА ЕВА,
 2. ОЛГИЦА ВЛАШКАЛИН,
 3. ФАРКАШ ЕДИТ;
- **представници родитеља:**
 1. ВАРГА АНАСТАЗИЈА,
 2. КОВАЧ МЕЛИНДА,
 3. ШАНДОР СУЗАНА;
- **представници јединице локалне самоуправе:**
 1. ГАЈДОШ ИЗАБЕЛА,
 2. ПАЛ ЈАНОШ,
 3. ЧОНКА РОБЕРТ.

II

Мандат школског одбора Основне школе „Шаму Михаљ” у Бечеју траје четири године.

III

Даном именованја школског одбора из става I овог решења престаје мандат школском одбору Основне школе „Шаму Михаљ” у Бечеју именованим решењем број I 022-191/2010 од 09.09.2010. године и следећим члановима:

- **представници запослених:**
 1. ФАРКАШ ЕДИТ,
 2. ВАРГА ЕВА,
 3. ОЛГИЦА ВЛАШКАЛИН;

- **представници родитеља:**
 1. СЕНТИ МАРИЈА,
 2. ВАРГА АНАСТАЗИЈА,
 3. ФАБИАН НАТАЛИЈА;

- **представници јединице локалне самоуправе:**
 1. ЧОНКА РОБЕРТ,
 2. РУЖИЧИЋ АРАНКА,
 3. ТОЈЗАН ШАНДОР.

IV

Ово решење објавити у "Службеном листу општине Бечеј."

Образложење

Скупштина општине Бечеј је дана 09.09.2010.године именovala школски одбор Основне школе „Шаму Михаљ” у Бечеју, чијим члановима је истекао четворогодишњи мандат.

Према одредбама члана 54. став 2. и 3. Закона о основама система образовања и васпитања орган управљања у школи чине по три представника запослених, родитеља и јединице локалне самоуправе, које именује и разрешава скупштина јединице локалне самоуправе, с тим да чланове из реда родитеља предлаже савет родитеља, а чланове из реда запослених наставничко веће.

Наставничко веће и савет родитеља Основне школе „Шаму Михаљ” у Бечеју је спровела поступак предлагања нових чланова школског одбора и предложила Варга Еву, Олгицу Влашкалин и Фаркаш Едиту, као представнике запослених, односно Варга Анастасију, Сузану Шандор и Ковач Мелинду, као представнике родитеља.

Према одредбама члана 54. став 5. Закона о основама система образовања и васпитања у установи у којој се у већини одељења образовно-васпитни рад изводи на језику националне мањине, национални савет националне мањине предлаже три члана –представника јединице локалне самоуправе у орган управљања.

У Основној школи „Шаму Михаљ” у Бечеју образовно-васпитни рад се у већини одељења изводи на мађарском језику због чега је Национални савет мађарске националне мањине закључком број МНТ-1046/К/2014-О/1249/2 од 13.06.2014. године предложио Гајдош Изабелу, незапослено лице из Бечеја, Пал Јаноша, пензионера из Бечеја и Чонка Роберта пољопривредног произвођача из Бечеја за чланове школског одбора школе из реда представника јединице локалне самоуправе.

Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је предложила Скупштини општине Бечеј да прихвати предлог Националног савета мађарске националне мањине, као и предлоге наставничког већа, односно савета родитеља школе и доносе решење као у диспозитиву.

Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је предложила да се претходно именованом школском одбору констатује престанак мандата.

На основу изнетог, донето је решење као у диспозитиву.

УПУТСТВО О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ: Ово решење је коначно и против њега није допуштена жалба већ се може тужбом покренути управни спор пред Управним судом у Београду - Одељење у Новом Саду у року од 30 дана од дана достављања. Тужба се предаје у два примерка.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ
Број: I 022-284/2014
Дана: 04.11.2014.године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК СКУПШТИНЕ
Кнези Петер, с. р.

- - - - - 0 - - - - -

Az oktatási és nevelési rendszer alapjairól szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 72/2009., 52/2011. és 55/2013. számok) 54. szakaszának 2. és 3. bekezdése, valamint 55. szakaszának 4. bekezdése alapján, Óbecse Község Képviselő-testülete a 2014.11.04-én megtartott XXIX. ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT az óbecsei Samu Mihály Általános Iskola Iskolaszéke tagjainak kinevezéséről

I.

Jelen Határozat meghozatalának napján kinevezzük az óbecsei Samu Mihály Általános Iskola Iskolaszékének tagjait, mégpedig a következő személyeket:

- **a foglalkoztatottak képviselői:**
 1. VARGA ÉVA,
 2. OLGICA VLAŠKALIN,
 3. FARKAS EDIT;
- **a szülők képviselői:**
 1. VARGA ANASZTÁZIA,
 2. KOVÁCS MELINDA,
 3. SÁDNOR SUZANA;
- **a helyi önkormányzati egység képviselői:**
 1. GAJDOS IZABELLA,
 2. PÁL JÁNOS,
 3. CSONKA RÓBERT.

II.

A óbecsei Samu Mihály Általános Iskola Iskolaszéke tagjainak megbízási ideje négy évig tart.

III.

A jelen Határozat első szakaszában kinevezett Iskolaszék kinevezésének napján megszűnik a óbecsei Samu Mihály Általános Iskola 2010. 09. 09-én I 022-189/2010. iktatási számú határozattal kinevezett Iskolaszékének megbízási ideje, melynek tagjai:

- **a foglalkoztatottak képviselői:**
 1. FARKAS EDIT,
 2. VARGA ÉVA,
 3. OLGICA VLAŠKALIN;

- **a szülők képviselői:**
 1. SZENTI MÁRIA,
 2. VARGA ANASZTÁZIA,
 3. FÁBIÁN NATÁLIA;
- **a helyi önkormányzati egység képviselői:**
 1. CSONKA RÓBERT,
 2. RUŽIČIĆ ARANKA,
 3. TOJZÁN SÁNDOR.

IV.

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Indoklás

Óbecse Község Képviselő-testülete a 2010. 09. 09-én megtartott ülésén kinevezte a óbecsei Samu Mihály Általános Iskola Iskolaszékének tagjait, akiknek letelt négyéves megbízási ideje.

Az oktatási és nevelési rendszer alapjairól szóló törvény 54. szakaszának 2. és 3. bekezdése szerint az iskola igazgatási szervét a foglalkoztatottak három képviselője, a szülők három képviselője és a helyi önkormányzati egység három képviselője alkotják, azzal, hogy a szülők képviselőit a szülői tanács, a foglalkoztatottak képviselőit pedig a tanári tanács javasolja.

A óbecsei Samu Mihály Általános Iskola Tantestülete és Szülői Tanácsa végrehajtotta az Iskolaszék új tagjai javaslásának eljárását, Varga Évát, Vlaškalin Olgicát és Farkas Editet javasolta a foglalkoztatottak képviselőjeként, illetve Varga Anasztáziát, Sándor Suzanát és Kovács Melindát a szülők képviselőjeként.

Az oktatási és nevelési rendszer alapjairól szóló törvény 54. szakaszának 5. bekezdése szerint abban az intézményben, amelyben az oktatói-nevelői munka a tagozatok többségében a nemzeti kisebbség nyelvén folyik, a helyi önkormányzati egységet képviselő három tagot a nemzeti kisebbség tanácsának javaslatára nevezik ki.

A óbecsei Samu Mihály Általános Iskolában az oktatói-nevelői munka a tagozatok többségében magyar nyelven folyik, s emiatt a Magyar Nemzeti Tanács a 2014.06.13-án kelt MNT-1046/K/2014-O/1249/2 iratszámú záradékával Gajdos Izabella óbecsei munkanélkülit, Pál János óbecsei nyugdíjast és Csonka Róbert óbecsei magántermelőt javasolta az Iskolaszék helyi önkormányzati egységet képviselő tagjaivá.

A Káderügyi, Adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Munkaviszony-ügyi Bizottság javasolja Óbecse Község Képviselő-testületének, hogy fogadja el a Magyar Nemzeti Tanács, a Tantestület, valamint a Szülői Tanács javaslatát, s a fent megnevezett személyeket nevezze ki a óbecsei Samu Mihály Általános Iskola Iskolaszékének tagjaivá.

A Káderügyi, Adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Munkaviszony-ügyi Bizottság javasolta azt is, hogy konstatálják a korábban kinevezett Iskolaszék megbízási idejének megszűnését.

A fent felsoroltak alapján a Határozatot a rendelkező rész szerint hoztuk meg.

JOGORVOSLÁS: Jelen Határozat végleges és ellene nem lehet fellebezést beterjeszteni, de az átvételétől számított 30 napon belül közigazgatási per indítható ellene a Belgrádi Közigazgatási Bíróság Újvidéki Ügyosztályánál. A kereseti kérelmet két példányban kell beterjeszteni.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
ÓBECSE KÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
Ikt. sz.: I 022-284/2014
Kelt: 2014.11.04.
Ó B E C S E

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET ELNÖKE
Knézi Péter, s. k.

На основу члана 14. Закона о локалним изборима ("Службени гласник РС", број 129/2007, 34/2010 и 54/2011), Скупштина општине Бечеј је, на XXIX седници одржаној дана 04.11.2014. године, донела

РЕШЕЊЕ

о разрешењу заменика председника, чланова, заменика чланова, секретара и заменика секретара Изборне комисије општине Бечеј

I

РАЗРЕШАВАЈУ СЕ дужности заменика председника, чланова и заменика чланова Изборне комисије општине Бечеј, даном доношењем овог решења, следећа лица:

1. ИВАНА МАНДИЋ КОШАРКА -заменик председника изборне комисије;
2. ФЕРЕНЦ ФЕХЕР - члан
- ЖУЖАНА ГАЈИЋ - заменика члана;
3. МИЛОШ ИВАНИШЕВИЋ- члан
- ДРАГАН КОПИЋ -заменика члана;
4. МИРЈАНА ДОРΟΣЛОВАЧКИ - члан
- НЕМАЊА ПИЛИПОВИЋ - заменик члана;
5. ИВАНА РОМИЋ - члан
- ТИХОМИР НАМАЧИНСКИ - заменик члана;
6. МИОМИР ПЕЛЕНГИЋ, заменик члана;
7. ЗОРАН ПОПОВ - члан
- РАДМИЛА ФИЛИПОВИЋ - заменик члана;
8. КАЛМАН ПФАУ - члан
- ЕЛВИРА СЕРДА - заменик члана
9. ЛАСЛО ТРОМБИТАШ, члан
- РОБЕРТ УРБАЊ, заменик члана;
10. СРЂАН ГЛИГОРИЋ - члан
- ТИМЕА ЂУКИЋ - заменик члана;
11. ДЕЈАН РУЖИЧИЋ - члан
- ГАБОР ФЛАЈС - заменик члана;
12. КАТАРИНА ДОРΟΣЛОВАЧКИ - члан
- ДОБРИЛА ЂИН - заменик члана.

II

РАЗРЕШАВАЈУ СЕ дужности секретара и заменик секретара Изборне комисије општине Бечеј, даном доношења овог решења, следећа лица:

- ОРШОЉА МОМЧИЛОВИЋ, секретар,
- ЛАСЛО ФРИШ, заменик секретара.

III

Ово решење објавити у "Службеном листу општине Бечеј."

Образложење

Скупштина општине Бечеј је дана 06.11.2012. године решењем број I 013-55/2012 образовала Изборну комисију општине Бечеј и именовала њеног председника, заменика председника, чланове и њихове заменике, односно секретара и заменика секретара. За председника именован је Предраг Завишић, а за његовог заменика Бранислав Хрњак. За чланове именовани су Фехер Ференц, Милош Иванишевић, Мирјана Дорословачки, Јања Томашевић, Светлана Вулетић, Зоран Попов, Пфау Калман, Ласло Тромбиташ, Срђан Глигорић, Дејан Ружичић и Катарина Дорословачки, а за заменике чланова Гајућ Жужана, Драган Копић, Немања Пилиповић, Тихомир Намачински, Миомир Пеленгић, Радилa Филиповић, Елвира Серда, Роберт Урбан, Тимеа Ђукић, Габор Флајс и Добрила Ђин. За секретара изборне комисије именована је Оршоља Момчиловић, а за њеног заменика Ласло Фриш.

Од дана образовања Изборне комисије општине Бечеј Предраг Завишић и Светлана Вулетић су поднели оставке на своје функције и уместо њих до сада нису изабрани нови председник, односно члан. Данa 03.03.2014.године Браниславу Хрњаку је престала функција заменика председника изборне комисије и уместо њега именована је Ивана Мандић Кошарка. Истог дана престала је функција и једног члана изборне комисије и то Јањи Томашевић, а уместо ње именована је Ивана Ромић.

Имајући у виду да састав Изборне комисије општине Бечеј више не одговара актуелном саставу Скупштине општине Бечеј, Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је предложила Скупштини општине Бечеј да донесе Решење о разрешењу заменика председника, чланова, заменика чланова, секретара и заменика секретара Изборне комисије општине Бечеј, како би се спровео поступак образовања нове Изборне комисије општине Бечеј, односно поступак именована председника, заменика председника, чланова, њихових заменика и секретара и његовог заменика, у складу са одредбама члана 14. став 1. Закона о локалним изборима.

Скупштина општине Бечеј је прихватила предлог Комисије за кадровска, административна питања и радне односе и донела решење као у диспозитиву.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ
Број: I 013-23/2014
Дана: 04.11.2014.године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК СКУПШТИНЕ
Кнези Петер, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A helyhatósági választásokról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007., 34/2010. és 54/2011. számok) 14. szakasza alapján Óbecse Község Képviselő-testülete a 2014.11.04-én megtartott XXIX. ülésén meghozta a következő

HATÁROZAT

Óbecse Község Választási Bizottsága elnökhelyettesének, titkárának, titkárhelyettesének, tagjainak és taghelyetteseinek felmentéséről

I.

Jelen Határozat meghozatalának napján felmentjük tisztségük alól Óbecse Község Választási Bizottságának elnökhelyettesét, titkárát, titkárhelyettesát, tagjait és taghelyetteseit, mégpedig a következő személyeket:

1. IVANA MANDIĆ KOŠARKA – a Választási Bizottság elnökhelyettese,

2. FEHÉR FERENC, tag,
- ZSUZSANNA GAJIĆ, taghelyettes,
3. MILOŠ IVANIŠEVIĆ, tag,
- DRAGAN KOPIĆ, taghelyettes,
4. MIRJANA DOROSLOVAČKI, tag,
- NEMANJA PILIPOVIĆ, taghelyettes,
5. IVANA ROMIĆ, tag,
- TIHOMIR NAMACINSKI, taghelyettes,
6. MIOMIR PELENGIĆ, tag,
7. ZORAN POPOV, tag,
- RADMILA FILIPOVIĆ, taghelyettes,
8. PFAU KÁLMÁN, tag,
- SZERDA ELVIRA, taghelyettes,
9. TROMBITÁS LÁSZLÓ, tag,
- URBÁN RÓBERT, taghelyettes,
10. SRĐAN GLIGORIĆ, tag,
- TIMEA ĐUKIĆ, taghelyettes,
11. DEJAN RUŽIČIĆ, tag,
- FLAJSZ GÁBOR, taghelyettes,
12. KATARINA DOROSLOVAČKI, tag,
- DOBRILA ĐIN, taghelyettes.

II.

Jelen Határozat meghozatalának napján felmentjük Óbecse Község Választási Bizottságának titkárát és titkárhelyettesét, mégpedig a következő személyeket:

- MOMČILOVIĆ ORSOLYA, titkár,
- FRISS LÁSZLÓ, titkárhelyettes.

III.

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Indoklás

Óbecse Község Képviselő-testülete 2012. 11. 06-án I 013-55/2012. iktatási számú határozatával alakította meg Óbecse Község Választási Bizottságát, nevezte ki elnökét, elnökhelyettesét, tagjait és azok helyetteseit, illetve titkárát és titkárának helyettesét, elnökké Zavišić Predragot, helyettesévé pedig Branislav Hrnjakot neveztek ki, tagokká Fehér Ferencet, Miloš Ivaniševićet, Mirjana Doroslovačkit, Janja Tomaševićot, Svetlana Vuletićot, Zoran Popovot, Pfau Kálmánt, Trombitás Lászlót, Srđan Gligorićot, Dejan Ružičićot és Katarina Doroslovačkit, taghelyettesekké Gajuć Zsuzsannát, Dragan Kopicót, Nemanja Pilipovićot, Tihomir Namačinskit, Miomir Pelengićet, Radmila Filipovićot, Szerda Elvirát, Urbán Róbertot, Timea Đukićot, Flajsz Gábort és Dobrila Đint, titkárrá Momčilović Orsolyát, titkárhelyettesé pedig Friss Lászlót.

Óbecse Község Választási Bizottságának megalakítása óta lemondott tisztségéről Predrag Zavišić elnök és Svetlana Vuletić tag, s helyettük nem választottak új elnököt és tagot. 2014. 03. 03-án Branislav

Hrnjaknak megszűnt a Választási Bizottságban betöltött elnökhelyettesi tisztsége, s helyette Ivana Mandić Košarkat neveztek ki. Ugyanezen a napon megszűnt Janja Tomašević tagi tisztsége is megszűnt, s helyette Ivana Romićot neveztek ki.

Tekintettel arra, hogy Óbecse Község Választási Bizottságának összetétele már nem felel meg Óbecse Község Képviselő-testülete aktuális összetételének, a Káderügyi, Adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Káderügyi Bizottság javasolta, hogy Óbecse Község Képviselő-testülete hozza meg a Határozatot Óbecse Község Választási Bizottsága elnökhelyettesének, titkárának, titkárhelyettesének, tagjainak és taghelyetteseinek felmentéséről, hogy megalakíthassák Óbecse község új Választási Bizottságát, illetve kinevezhessék az új elnököt, elnökhelyettest, titkárt, titkárhelyettest, tagjait és taghelyetteseit, összhangban A helyhatósági választásokról szóló törvény 14. szakaszának 1. bekezdésével.

Óbecse Község Képviselő-testülete elfogadta a Káderügyi, adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Munkaviszony-ügyi Bizottság javaslatát és a Határozatot a rendelkező rész szerint hozta meg.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse község
ÓBECSE KÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
Ikt. szám: I 013-23/2014
Kelt: 2014.11.04.
Ó B E C S E

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET ELNÖKE
Knézi Péter, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 14. Закона о локалним изборима ("Службени гласник Републике Србије", бр. 129/2007 и 54/2011) и члана 31. став 1. тачка 6. Статута општине Бечеј („Службени лист општине Бечеј”, бр. 2/2014), Скупштина општине Бечеј је, на XXIX седници одржаној дана 04.11.2014. године, донела

РЕШЕЊЕ

о именовану председника, заменика председника, чланова, заменика чланова, секретара и заменика секретара Изборне комисије општине Бечеј

I

Изборна комисија општине Бечеј има председника и дванаест чланова, који имају заменике.

II

У Изборну комисију општине Бечеј се именују:

1. МАРКО БОЖОВИЋ, дипломирани правник, на предлог одборничке групе Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка, за председника,
- ИВАНА МАНДИЋ КОШАРКА, дипломирани правник, на предлог одборничке групе ЛДП-Преокрет за Бечеј”, за заменика председника,
2. ФЕРЕНЦ ФЕХЕР, за члана, на предлог одборничке групе „За Бечеј-Óbecséeirt“
- ЖУЖАНА ГАЈИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „За Бечеј-Óbecséeirt“
3. МИЛОШ ИВАНИШЕВИЋ, за члана, на предлог одборничке групе „ЛДП-Преокрет за Бечеј“
- ГОРДАНА СТОЈШИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка
4. ОЛГА ГРУЈИЋ, за члана, на предлог одборничке групе „ЛДП-Преокрет за Бечеј“
- МИРЈАНА ТУЦАКОВ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „ЛДП-Преокрет за Бечеј“

-
5. ИВАНА РОМИЋ, за члана, на предлог одборничке групе „Српски покрет обнове - Преокрет за Бечеј, Миша Вребалов“
 - ТИХОМИР НАМАЧИНСКИ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Српски покрет обнове - Преокрет за Бечеј, Миша Вребалов“
 6. МАРИЈАН ГУЈАНИЦА, за члана, на предлог одборничке групе „Српски покрет обнове - Преокрет за Бечеј, Миша Вребалов“
 - ВИОЛЕТА РИСТИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Српски покрет обнове - Преокрет за Бечеј, Миша Вребалов“
 7. ДАНИЈЕЛА ЧИМБУРОВИЋ, за члана, на предлог одборничке групе „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка
 - РАДМИЛА ФИЛИПОВИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка
 8. ЗОРАН ПОПОВ, за члана, на предлог одборничке групе „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка
 - ТАТЈАНА МИТИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка
 9. РАДОМИР НЕШИЋ, за члана, на предлог одборничке групе „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка
 - БИЉАНА МАРИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка
 10. КАЛМАН ПФАУ, за члана, на предлог одборничке групе „VMSZ – Савез војвођанских Мађара“
 - ЕЛВИРА СЕРДА, за заменика члана, на предлог одборничке групе „VMSZ – Савез војвођанских Мађара“
 11. ЛАСЛО ТРОМБИТАШ, за члана, на предлог одборничке групе „VMSZ – Савез војвођанских Мађара“
 - РОБЕРТ УРБАН, за заменика члана, на предлог одборничке групе „VMSZ – Савез војвођанских Мађара“
 12. СРЂАН ГЛИГОРИЋ, за члана, на предлог одборничке групе „Избор за бољи живот-Борис Тадић“
 - ЈАСМИНА КОВАЧЕВИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Избор за бољи живот-Борис Тадић“
 13. ДЕЈАН РУЖИЧИЋ, за члана, на предлог одборничке групе „Избор за бољи живот-Борис Тадић“
 - ЈЕЛЕНА ЧИПЛИЋ, за заменика члана, на предлог одборничке групе „Избор за бољи живот-Борис Тадић“.

III

ОРШОЉА МОМЧИЛОВИЋ, дипломирани правник, именује се за секретара Изборне комисије Општине Бечеј.

ЛАСЛО ФРИШ, дипломирани правник, именује се за заменика секретара Изборне комисије Општине Бечеј.

IV

Стручне и административно-техничке послове за потребе Изборне комисије општине Бечеј обављаће запослени у Општинској управи општине Бечеј.

V

Председник, чланови и секретар Изборне комисије општине Бечеј и њихови заменици имају право на накнаду за присуствовање седницама, у периоду између избора, у висини износа накнаде за рад члана сталног радног тела Скупштине општине Бечеј.

VI

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Образложење

Скупштини општине Бечеј је разрешила заменика председника, чланове, заменике чланова, секретара и заменика секретара Изборне комисије општине Бечеј образоване решењем број I 013-55/2012 од 06.11.2012.године, из разлога што састав Изборне комисије општине Бечеј више није одговарао актуелном саставу Скупштине општине Бечеј.

Одборничка група „Избор за бољи живот-Борис Тадић“ је предложила Срђана Глигорића и Дејана Ружичића за чланове, а Ковачевић Јасмину и Чиплић Јелену за заменике чланова изборне комисије.

Одборничка група „VMSZ – Савез војвођанских Мађара“ је предложила Калмана Пфау и Ласла Тромбиташа за чланове, а Елвиру Серда и Роберта Урбана за заменике чланова изборне комисије.

Одборничка група „Српски покрет обнове - Преокрет за Бечеј, Миша Вребалов“ је предложила Ивану Ромић и Маријана Гујаницу за чланове, а Тихомира Намачинског и Виолету Ристић, за заменике чланова изборне комисије.

Одборничка група „ЛДП-Преокрет за Бечеј“ је предложила Милоша Иванишевића, Олгу Грујић и Ивану Мандић Кошарку, за чланове и Мирјану Туцаков, за заменика члана изборне комисије.

Одборничка група „Покренимо Бечеј“ Српска напредна странка је предложила Божовић Марка, Радомира Нешића, Данијелу Чимбуровић и Зорана Попова, за чланове, а Гордану Стојшић, Радмилу Филиповић, Татјану Митић и Биљану Марића, за заменике чланова изборне комисије.

Одборничка група „За Бечеј-Óbecséért“ је предложила Ференц Фехера за члана и Жужану Гајић, за заменика члана изборне комисије.

Комисија за кадровска, административна питања и радне односе је размотрила предлоге одборничких група и предложила Скупштини општине Бечеј да, у складу са поднетим предлозима, именује Изборну комисију општине Бечеј, с тим да за председника именује Божовић Марка, за заменика председника Ивану Мандић Кошарку, за секретара Оршољу Момчиловић и за заменика секретара Ласла Фриш, с обзиром да су ова лица по занимању дипломирани правници.

Скупштина општине Бечеј је прихватила предлоге одборничких група, односно Комисије за кадровска, административна питања и радне односе и на основу члана 14. Закона о локалним изборима донела решење као у диспозитиву.

УПУТСТВО О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ: Против овог решења може се изјавити жалба Управном суду у Београду- Одељење у Новом Саду у року од 24 часа од доношења решења.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ
Број: I 013-24/2014
Дана: 04.11.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК СКУПШТИНЕ
Петер Кнези, с.р.

----- 0 -----

Hivatalos Lapja, 2/2014. szám) 31. szakasza 1. bekezdésének 6. pontja alapján Óbecse Község Képviselő-testülete a 2014.11.04-én megtartott XXIX. ülésén meghozta a következő

H A T Á R O Z A T O T

Óbecse Község Választási Bizottsága elnökének, elnökhelyettesének, titkárának, titkárhelyettesének, tagjainak és taghelyetteseinek kinevezéséről

I.

Óbecse Község Választási Bizottságának egy elnöke és tizenkét tagja van, s mindannyiuknak van helyettesük.

II.

Óbecse Község Választási Bizottságába kinevezzük a következő személyeket:

1. MARKO BOŽOVIĆ, okleveles jogász, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára, elnök,
 - IVANA MANDIĆ KOŠARKA - okleveles jogász, az LDP – Fordulat Óbecséért képviselői csoport javaslatára, elnökhelyettes,
2. FEHÉR FERENC, tag, az Óbecséért képviselői csoport javaslatára,
 - ZSUZSANNA GAJIĆ, taghelyettes, az Óbecséért képviselői csoport javaslatára,
3. MILOŠ IVANIŠEVIĆ, tag, az LDP – Fordulat Óbecséért képviselői csoport javaslatára,
 - GORDANA STOJŠIĆ, taghelyettes, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára,
4. OLGA GRUJIĆ, tag, az LDP – Fordulat Óbecséért képviselői csoport javaslatára,
 - MIRJANA TUCAKOV, taghelyettes, az LDP – Fordulat Óbecséért képviselői csoport javaslatára,
5. IVANA ROMIĆ, tag, a Srpski pokret obnove – Preokret za Bečej, Miša Vrebalov képviselői csoport javaslatára,
 - TIHOMIR NAMAČINSKI, taghelyettes, a Srpski pokret obnove – Preokret za Bečej, Miša Vrebalov képviselői csoport javaslatára,
6. MARIJAN GUJANICA, tag, a Srpski pokret obnove – Preokret za Bečej, Miša Vrebalov képviselői csoport javaslatára,
 - VIOLETA RISTIĆ, taghelyettes, a Srpski pokret obnove – Preokret za Bečej, Miša Vrebalov képviselői csoport javaslatára,
7. DANIJELA ČIMBUROVIĆ, tag, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára,
 - RADMILA FILIPOVIĆ, taghelyettes, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára,
8. ZORAN POPOV, tag, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára,
 - TATJANA MITIĆ, taghelyettes, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára,
9. RADOMIR NEŠIĆ, tag, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára,
 - BILJANA MARIĆ, taghelyettes, a Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport javaslatára,
10. PFAU KÁLMÁN, tag, a VMSZ – Vajdasági Magyar Szövetség képviselői csoport javaslatára,
 - SZERDA ELVIRA, taghelyettes, a VMSZ – Vajdasági Magyar Szövetség képviselői csoport javaslatára,

11. TROMBITÁS LÁSZLÓ, tag, a VMSZ – Vajdasági Magyar Szövetség képviselői csoport javaslatára,
- URBÁN RÓBERT, taghelyettes, a VMSZ – Vajdasági Magyar Szövetség képviselői csoport javaslatára,

12. SRĐAN GLIGORIĆ, tag, az Izbor za bolji život képviselői csoport – Boris Tadić javaslatára,
- JASMINA KOVAČEVIĆ, taghelyettes, az Izbor za bolji život képviselői csoport – Boris Tadić javaslatára,

13. DEJAN RUŽIČIĆ, tag, az Izbor za bolji život képviselői csoport – Boris Tadić javaslatára,
- JELENA ČIPLIĆ, taghelyettes, az Izbor za bolji život képviselői csoport – Boris Tadić javaslatára.

III.

Óbecse Község Választási Bizottsága titkárává MOMČILOVIĆ ORSOLYA okleveles jogászt nevezzük ki.

Óbecse Község Választási Bizottsága titkárának helyettesévé FRISS LÁSZLÓ okleveles jogászt nevezzük ki.

IV.

Óbecse Község Választási Bizottsága számára a szakértői és adminisztrációs feladatokat Óbecse Község Közigazgatási Hivatala végzi.

V.

Óbecse Község Választási Bizottságának munkáját az Óbecse Község Választási Bizottságának Munkaügyrendje szabályozza, amit a Választási Bizottság elnöke által összehívott ülésen hoznak meg, s amelyen részt vesz a tagok többsége. A Munkaügyrendet nyilvános szavazás útján hozzák meg, s amennyiben az eredmény döntetlen, a Választási Bizottság elnökének szavazata lesz a döntő.

VI.

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Indoklás

Óbecse Község Képviselő-testülete felmentette Óbecse Község Választási Bizottságának elnökét, elnökhelyettesét, tagjait és azok helyetteseit, akiket 2012. 11. 06-án I 013-55/2012. iktatási számú határozatával nevezett ki, mivel Óbecse Község Választási Bizottságának összetétele már nem felelt meg Óbecse Község Képviselő-testülete aktuális összetételének.

Az Izbor za bolji život képviselői csoport – Boris Tadić tagokká Srđan Gligorićot és Dejan Ružičićot, taghelyettesekké Kovačević Jasminat és Čiplić Jelenat javasolta.

A VMSZ – Vajdasági Magyar Szövetség képviselői csoport tagokká Pfau Kálmánt és Trombitás Lászlót, taghelyettesekké Szerda Elvirát és Urbán Róbertet javasolta.

A Srpski pokret obnove – Preokret za Bečej, Miša Vrebalov képviselői csoport tagokká Ivana Romićot és Marijan Gujanica, taghelyettesekké Tihomir Namačinskićot és Violeta Ristićet javasolta.

Az LDP – Fordulat Óbecséért képviselői csoport tagokká Miloš Ivaniševićot, Olga Grujićot és Ivana Mandić Košarkat, taghelyettesé Mirjana Tucakovot javasolta.

A Pokrenimo Bečej, Szerb Haladó Párt képviselői csoport tagokká Božović Markot, Radomir Nešićet, Danijela Čimbuovićot és Zoran Popovot, taghelyettesekké Gordana Stojšićot, Radmila Filipovićot, Tatjana Mitićet és Biljana Marićot javasolta.

Az Óbecséért képviselői csoport taghelyettesekké Fehér Ferencet és Gajić Zsuzsannát javasolta.

A Káderügyi, Adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Káderügyi Bizottság javasolta, hogy Óbecse Község Képviselő-testülete a képviselői csoportok által beterjesztett javaslatokkal összhangban nevezze ki Óbecse Község Választási Bizottságát, azzal, hogy elnökké Božović Markot, elnökhelyettesé Ivana Mandić Košarkat, titkárára Momčilović Orsolyát, titkárhelyettesé pedig Friss Lászlót nevezze ki, tekintettel arra, hogy ezek a személyek mind okleveles jogászok.

Óbecse Község Képviselő-testülete elfogadta a képviselői csoportok, illetve a Káderügyi, adminisztratív Kérdésekkel Foglalkozó és Munkaviszony-ügyi Bizottság javaslatát és A helyhatósági választásokról szóló törvény 14. szakasza alapján a Határozatot a rendelkező rész szerint hozta meg.

JOGORVOSLAT: Jelen Határozat ellen panasz terjesztető be a Belgrádi Közigazgatási Bíróság Újvidéki Osztályánál a meghozatalától számított 24 órás határidőn belül.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse község
ÓBECSE KÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
Ikt. szám: I 013-24/2014
Kelt: 2014.11.04.
Ó B E C S E

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET ELNÖKE
Knézi Péter, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 15. став 1. тачка 10 , члана 34. став 1. тачка 3, члана 49а. став 3. Закона о ванредним ситуацијама („Службени гласник РС”, број 111/09, 92/11 и 93/12), члана 54. став 1. тачка 16. Статута општине Бечеј („Службени лист општине Бечеј”, број 2/2014- пречишћен текст) , као и на основу мишљења Штаба за ванредне ситуације општине Бечеј, Општинско веће општине Бечеј је на 100. седници одржаној дана 07.10.2014. године, донело

ЗАКЉУЧАК

1. Доноси се Процена угрожености од елементарних непогода и других несрећа за територију општине Бечеј која је саставни део овог закључка.
2. Процена из става 1. овог закључка израђена је у складу са Упутством о методологији за израду процене угрожености и планова заштите и спасавања у ванредним ситуацијама.
3. Процена из става 1. овог закључка представља основ за израду Плана заштите и спасавања општине Бечеј и свих привредних друштава и правних лица дефинисаних Законом о ванредним ситуацијама, Упутством и Уредбом о садржају и начину израде планова заштите и спасавања у ванредним ситуацијама.
4. Усвојена Процена из става 1. овог закључка се доставља Управи за ванредне ситуације у Новом Саду.
5. Закључак и Процену угрожености од елементарних непогода и других несрећа за територију општине Бечеј објавити у „Службеном листу општине Бечеј”.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ОПШТИНСКО ВЕЋЕ
Број: III 011-130/2014 (100)
Дана: 07.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНСКОГ ВЕЋА
мр Вук Радојевић, с.р.

ПРОЦЕНА УГРОЖЕНОСТИ ОД ЕЛЕМЕНТАРНИХ НЕПОГОДА И ДРУГИХ НЕСРЕЋА ЗА ТЕРИТОРИЈУ ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ

Објављен је у саставном делу „Службеног листа општине Бечеј”, број 12/2014.

- - - - - 0 - - - - -

A katasztrófhelyzetekről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 111/09., 92/11. és 93/12. számok) 15. szakasza 1. bekezdésének 10. pontja, 34. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja és 49.a szakaszának 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám – egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 54. szakasza 1. bekezdésének 16. pontja, valamint Óbecse Község Katasztrófavédelmi Törzskarának véleménye alapján Óbecse Község Községi Tanácsa a 2014. 10. 07-én megtartott 100. ülésén meghozta a következő

Z Á R A D É K O T

1. Meghozzuk az elemi csapásoktól, valamint más csapásoktól való veszélyeztetettségi felmérést Óbecse község területére, amely jelen záradék szerves részét képezi.
2. A jelen záradék 1. szakaszában említett felmérés összhangban van A katasztrófhelyzetek esetén való veszélyeztetettségi felmérés és a védelmi és mentési tervek kidolgozásának metodológiájáról szóló utasítással.
3. A jelen záradék 1. szakaszában említett felmérés alapul szolgál Óbecse község, valamint A katasztrófavédelmi törvényben, A katasztrófhelyzetek esetén való védelmi és mentési tervek tartalmáról és kidolgozásának módjáról szóló utasításban és rendeletben definiált gazdasági társaságok és jogi személyek védelmi és mentési terve kidolgozásának.
4. A jelen záradék 1. szakaszában említett, elfogadott felmérést kézbesíteni kell az Újvidéki Katasztrófavédelmi Igazgatóságához.
5. A záradékot és az elemi csapásoktól, valamint más csapásoktól való veszélyeztetettségi felmérést közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse község
KÖZSÉGI TANÁCS
Ikt. szám: III 011-130/2014 (100)
Kelt: 2014. 10. 07.
Ó B E C S E

A KÖZSÉGI TANÁCS ELNÖKE
mgr. Vuk Radojević, s. k.

AZ ELEMI CSAPÁSOKTÓL, VALAMINT MÁS CSAPÁSOKTÓL VALÓ VESZÉLYEZTETETTSÉG FELMÉRÉS ÓBECSE KÖZSÉG TERÜLETÉRE

Közzétéve Óbecse Község Hivatalos Lapja 12/2014. számának szerves részében.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 5. став 6. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013-испр. и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 3. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014), члана 24. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014.годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I ребаланс и 9/2014 II ребаланс) председник општине Бечеј, дана 06.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ О ОТВАРАЊУ АПРОПРИЈАЦИЈЕ

Члан 1.

На основу решења Покрајинског секретаријата за финансије број:102-401-183/2014-01/129 од 24.09.2014 за изложбу фотографија „Мали живот за време Великог рата“ отвара се апропријација у:

Раздео 2, глава 4, функција 820, позиција 67, економска класификација 423 – услуге по уговору у износу од **100.000,00** динара (4234-услуге информисања у износу од 90.000,00 и 4237 – репрезентација у износу од 10.000,00)

Раздео 2, глава 4, функција 820, позиција 70 економска класификација 426 – материјал по уговору у износу од **20.000,00** динара (4269-материјал за посебне намене у износу од 20.000,00)

укупном износу од 120.000,00 динара (за „Народна библиотекаБечеј“ Бечеј).

Члан 2.

О реализацији овог решења стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
Председник Општине
Број: II-400-1864/2014
Дана:06.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 06-án meghozta a következő

HATÁROZATOT az appropriáció megnyitásáról

1. szakasz

A Tartományi Pénzügyi Titkárság 2014. 09. 24-i 102-401-183/2014-01/129. számú határozata alapján appropriációt nyitunk a Mali život za vreme Velikog rata kiállításra:

A 2. rész, 4. fejezet, 820. funkció, 67. helyrend, 423-as gazdasági minősítés alatti Szerződéses szolgáltatások tételen **100.000,00 dinár** összegben (a 4234-es tájékoztatási szolgáltatások kontóján 90.000,00 dinár és 4237-es reprezentáció kontóján 10.000,00 dinár összegben),

a 2. rész, 4. fejezet, 820. funkció, 70. helyrend, 426-os gazdasági minősítés alatti Anyag tételen **20.000,00 dinár** összegben (a 4269-es külön rendeltetésű anyag kontóján 20.000,00 dinár összegben),

összesen 120.000,00 dinár összegben (az óbecsei Népkönyvtár számára).

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1864/2014
Kelt: 2014. 10. 06.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014), члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 08.09.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ

о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **328.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 47, економска класификација 483 – новчане казне и пенали у износу од **328.000,00** динара (4831-новчане казне и пенали по решењу судова).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1701/2014
Дана: 08.09.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 09. 08-án meghozta a következő

HATÁROZATOT a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 31. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **328.000,00** dinár átutalását:

2. **328.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 47. helyrend, 483-as gazdasági minősítés alatti Pénzbírságok és kötbérek bírósági végzések alapján tétel 4831-es kontójára pénzbírságokra és kötbérekre bírósági végzések alapján.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1701/2014
Kelt: 2014. 09. 08.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 10.09.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **244.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 2, функција 912, позиција 53, економска класификација 463 – трансфери осталим нивоима власти у износу од **244.000,00** динара (4831-новчане казне и пенали по решењу судова основна школа „Шаму Михаљ „Бечеј“).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1728/2014
Дана: 10.09.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

----- 0 -----

А коштјевтјс-рeндсзeррџл шџлџ тџврџнџ (Сзeрб Кџџтјарсасјг Хиваталос Кџџлџнџе, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. ес 63/2013. шјзјмџ) 69. шјзјсјзј 4. бeкeздeсe алпјјјн, А хeлџи џнкџрмјнџзјтрџл шџлџ тџврџнџ (Сзeрб Кџџтјарсасјг Хиваталос Кџџлџнџе, 129/2007. шјзјм) 44. шјзјсјзј 1. бeкeздeсeнeк 3. пџнтјј, Óбeцсe Кџџзсeг Алпсзјбјлјј (Óбeцсe Кџџзсeг Хиваталос Лпјј, 2/2014. шјзјм - eгсјсeгeс шјзeкeтeбe фџгллт шџвeг) 52. шјзјсјзј 1. бeкeздeсeнeк 5. пџнтјј, вјлмџнт аз Óбeцсe кџџзсeг 2014. eвџ кџџштјевтјсeрџл шџлџ хатјрџзјт (Óбeцсe Кџџзсeг Хиваталос Лпјј, 14/2013., 4/2014. – eлсџ кeгeсјзјтeс ес мџдџсјтјс, 9/2014. – мјсџдџк мџдџсјтјс ес кeгeсјзјтeс шјзјмџ) 6. шјзјсјзј алпјјјн Óбeцсe Кџџзсeг Кџџзсeг елнџкe 2014. 09. 10-eн мeгхџзтјј а кџвeткeзџ

HATÁROZATOT a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 31. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **244.000,00** dinár átutalását:

2. **244.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 2. fejezet, 912. funkció, 53. helyrend, 463-as gazdasági minősítés alatti Átutalások más hatalmi szinteknek tétel 4831-es kontójára pénzbírságokra és kötbérekre bírósági végzések alapján, az óbecsei Samu Mihály Általános Iskola számára.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1728/2014
Kelt: 2014. 09. 10.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 15.09.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ
о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **2.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 40, економска класификација 423 – услуге по уговору у износу од **2.000,00** динара (4233-услуге образовања и усавршавања запослених).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1749/2014
Дана: 15.09.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

----- 0 -----

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 09. 15-én meghozta a következő

HATÁROZATOT
a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 31. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **2.000,00** dinár átutalását:

2. **2.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 40. helyrend, 423-as gazdasági minősítés alatti Szerződéses szolgáltatások tétel 4233-as kontójára foglalkoztatottak továbbképzésére.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1749/2014
Kelt: 2014. 09. 15.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 23.09.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ

о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **2.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 38, економска класификација 421 – стални трошкови у износу од **2.000,00** динара (4211-трошкови платног промета и банкарских услуга).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 25.09.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ
о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **59.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 2, функција 912, позиција 53, економска класификација 463 - трансфери осталим нивоима власти у износу од **59.000,00** динара (4822- судске таксе Основна школа „Здравко Гложански“ Бечеј).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1795/2014
Дана: 25.09.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 09. 25-én meghozta a következő

HATÁROZATOT
a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 31. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **59.000,00** dinár átutalását:

2. **59.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 2. fejezet, 912. funkció, 53. helyrend, 463-as gazdasági minősítés alatti Átutalások más hatalmi szinteknek tétel 4822-es bírósági illetékekre az óbecsei Zdravko Gložanski Általános Iskola számára.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1795/2014
Kelt: 2014. 09. 25.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 08.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ

о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **95.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 47, економска класификација 483 – новчане казне и пенали у износу од **95.000,00** динара (4831-новчане казне по решењу суда).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1878/2014
Дана: 08.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 08-án meghozta a következő

HATÁROZATOT **a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról**

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 31. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **95.000,00** dinár átutalását:

2. **95.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 47. helyrend, 483-as gazdasági minősítés alatti Pénzbüntetések és kötbérek bírósági végzések alapján tétel 4831-es pénzbüntetésekre és kötbérekre bírósági végzések alapján.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1878/2014
Kelt: 2014. 10. 08.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 10.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ **о употреби средстава текуће буџетске резерве**

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **5.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 38, економска класификација 421 – стални трошкови у износу од **5.000,00** динара (4211-трошкови платног промета и банкарских услуга).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1888/2014
Дана: 10.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 10-én meghozta a következő

HATÁROZATOT a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második módosítás és kiegészítés számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 31. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **5.000,00** dinár átutalását:

2. **5.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 38. helyrend, 421-es gazdasági minősítés alatti Állandó költségek tétel 4211-es fizetési forgalomra és banki szolgáltatásokra.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1888/2014
Kelt: 2014. 10. 10.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014), члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 10.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ
о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **193.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 1, глава 1, функција 110, позиција 9, економска класификација 422 – трошкови путовања у износу од **3.000,00** динара (4221-трошкови службених путовања у земљи).

3. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 42, економска класификација 425 – текуће поправке и одржавање у износу од **23.000,00** динара (4252- текуће поправке и одржавање опреме).

4. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 43, економска класификација 426 – материјал у износу од **71.000,00** динара (4261- административни материјал).

5. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 52, економска класификација 515 – нематеријална имовина у износу од **96.000,00** динара (5151-нематеријална имовина).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1891/2014
Дана: 10.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. és 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második kiegészítés és módosítás számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 10-én meghozta a következő

HATÁROZATOT
a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. , 4/2014. és 9/2014. számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 30. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **193.000,00** dinár átutalását:

2. **3.000,00** dinárt átutalunk az 1. rész, 1. fejezet, 110. funkció, 9. helyrend, 422-es gazdasági minősítés alatti Utazási szolgáltatások tétel 4221-es kontójára belföldi hivatalos utazásokra,

3. **23.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 42. helyrend, 425-ös gazdasági minősítés alatti Folyó javítások és karbantartás tétel 4252-es kontójára felszerelés folyó javítására és karbantartására,

4. **71.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 43. helyrend, 426-os gazdasági minősítés alatti Anyag tétel 4261-es kontójára adminisztrációs anyagra,

5. **96.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 52. helyrend, 515-ös gazdasági minősítés alatti Nem anyagi vagyon tétel 5151-es kontójára pénzbüntetésekre és kötbérekre bírósági végzés alapján.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1891/2014
Kelt: 2014. 10. 10.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 23.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ

о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска

класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **126.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 50, економска класификација 512 – машине и опрема у износу од **126.000,00** динара (5129- опрема за производњу, моторна, непокретна и немоторна опрема).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1964/2014
Дана: 23.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

----- 0 -----

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. és 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második kiegészítés és módosítás számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 23-án meghozta a következő

HATÁROZATOT a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. , 4/2014. és 9/2014. számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 30. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **126.000,00** dinár átutalását:

2. **126.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 50. helyrend, 512-es gazdasági minősítés alatti Gépek és felszerelés tétel 5129-es kontójára gyártó, motoros, álló és motor nélküli gépekre.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1964/2014
Kelt: 2014. 10. 23.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 24.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ
о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **18.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 3, функција 920, позиција 56, економска класификација 463 – трансфери осталим нивоима власти у износу од **18.000,00** динара (4822- обавезне таксе средња школа „Економско-трговинска школа“ Бечеј).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1979/2014
Дана: 24.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

----- 0 -----

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. és 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második kiegészítés és módosítás számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 24-én meghozta a következő

HATÁROZATOT
a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. , 4/2014. és 9/2014. számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 30. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **18.000,00** dinár átutalását:

2. **18.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 3. fejezet, 920. funkció, 56. helyrend, 563-as gazdasági minősítés alatti Átutalások más hatalmi szinteknek tétel 5822-es kontójára kötelező illetékekre az óbecsei Közgazdasági-kereskedelmi Iskola számára.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Községi elnöke
Ikt. szám: II-400-1979/2014
Kelt: 2014. 10. 24.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 28.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ

о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **30.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 40, економска класификација 423 – услуге по уговору у износу од **30.000,00** динара (4233- услуге образовања и усавршавања запослених).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1993/2014
Дана: 28.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

----- 0 -----

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. és 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második kiegészítés és módosítás számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 28-án meghozta a következő

HATÁROZATOT a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. , 4/2014. és 9/2014. számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 30. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **30.000,00** dinár átutalását:

2. **30.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 40. helyrend, 423-as gazdasági minősítés alatti Szerződéses szolgáltatások tétel 4233-as kontójára negatív árfolyamingadozásokra.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1993/2014
Kelt: 2014. 10. 28.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 69. став 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС“ број 54/2009, 73/2010, 101/2010, 101/2011, 93/2012, 62/2013 и 63/2013 и 108/2013), члана 44. став 1. тачка 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ број 129/2007), члана 52. став 1. тачка 5. Статута општине Бечеј – пречишћен текст („Службени лист општине Бечеј број 2/2014) члана 6. Одлуке о буџету општине Бечеј за 2014. годину („Службени лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014-I. ребаланс и 9/2014-II. ребаланс) председник општине Бечеј, дана 28.10.2014. године донео је следеће

РЕШЕЊЕ
о употреби средстава текуће буџетске резерве

Члан 1.

1. Из средстава утврђених Одлуком о Буџету општине Бечеј за 2014. годину („Сл. лист општине Бечеј“ број 14/2013, 4/2014 и 9/2014) раздео 1, глава 2, функција 160, позиција 31, економска класификација 499 –текућа резерва, одобравају се средства у износу од **4.000,00** динара и да се иста пренесу на:

2. Раздео 1, глава 1, функција 110, позиција 14, економска класификација 444 – пратећи трошкови задуживања у износу од **3.000,00** динара (4441- негативне курсне разлике).

3. Раздео 2, глава 1, функција 130, позиција 38, економска класификација 421 – стални трошкови у износу од **1.000,00** динара (4211- трошкови платног промета и банкарских услуга).

Члан 2.

О реализацији овог закључка стараће се Одељење за финансије.

Члан 3.

Ово решење објавити у „Службеном листу општине Бечеј“.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Бечеј
ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
Број: II-400-1994/2014
Дана: 28.10.2014. године
Б Е Ч Е Ј

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ
мр Вук Радојевић, с.р.

- - - - - 0 - - - - -

A költségvetés-rendszerről szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 54/2009., 73/2010., 101/2010., 101/2011., 93/2012., 62/2013. és 63/2013. számok) 69. szakasza 4. bekezdése alapján, A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/2007. szám) 44. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja, Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 2/2014. szám - egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 52. szakasza 1. bekezdésének 5. pontja, valamint az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozat (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013. és 4/2014. – első kiegészítés és módosítás, 9/2014. – második kiegészítés és módosítás számok) 6. szakasza alapján Óbecse Község Községi elnöke 2014. 10. 28-án meghozta a következő

HATÁROZATOT
a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról

1. szakasz

1. Az Óbecse község 2014. évi költségvetéséről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 14/2013., 4/2014. és 9/2014. számok) meghatározott eszközökből, pontosabban 1. rész, 2. fejezet, 160-as funkció, 30. helyrend, 499. gazdasági minősítés alatti Folyó tartalék tételből, jóváhagyom **4.000,00** dinár átutalását:

2. **3.000,00** dinárt átutalunk az 1. rész, 1. fejezet, 110. funkció, 14. helyrend, 444-es gazdasági minősítés alatti Hitelvállalást kísérő költségek tétel 4441-es kontójára negatív árfolyamingadozásokra.

3. **1.000,00** dinárt átutalunk a 2. rész, 1. fejezet, 130. funkció, 38. helyrend, 421-es gazdasági

minősítés alatti Állandó költségek tétel 4211-es kontójára fizetési forgalomra és banki szolgáltatások költségeire.

2. szakasz

Jelen Záradék végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

3. szakasz

Jelen Határozatot közzé kell tenni Óbecse Község Hivatalos Lapjában.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse Község
Óbecse Község elnöke
Ikt. szám: II-400-1994/2014
Kelt: 2014. 10. 28.
Ó B E C S E

KÖZSÉGI ELNÖK
mgr. Vuk Radojević, s. k.

----- 0 -----

На основу члана 13. ст. 2. и 3. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник републике Србије“, број 129/07) и члана 43. став 2. Закона о Влади („Службени гласник републике Србије“, бр. 55/05, 71/05-исправка, 101/07,65/08,16/11-УС,72/12,7/14-УС и 44/14),

Влада доноси

РЕШЕЊЕ

о давању сагласности на Одлуку о успостављању сарадње општине Бечеј, Република Србије и града Шаторалјауђељ, Мађарска

I

Даје се сагласност на Одлуку о успостављању сарадње општине Бечеј, Република Србије и града Шаторалјауђељ, Мађарска, коју је донела Скупштине општине Бечеј, на седници одржаној 16. јуна 2014. године.

II

Ово решење објавити у „Службеном гласнику Републике Србије“.

05 број 016-9989/2014
У Београду, 4. септембра 2014. године
Влада

Председник,
Александар Вучић, с.р.

Објављено у „Службеном гласнику Републике Србије“, број 95. од 05. септембра 2014. године.

----- 0 -----

A helyi önkormányzatról szóló törvény (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 129/07. szám) 1. szakaszának 2. és 3. bekezdése, valamint A kormányról szóló határozat (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 55/05., 71/05. – helyreigazítás, 101/07., 65/08., 16/11. – AB, 72/12., 7/14. – AB és 44/14. számok) alapján a Kormány meghozza a

H A T Á R O Z A T O T

az Óbecse község és Sátoraljaújhely város közti együttműködés létesítéséről szóló határozat jóváhagyásáról

I.

Jóváhagyjuk Az Óbecse község és Sátoraljaújhely város közti együttműködésről szóló határozatot, amelyet Óbecse Község Képviselő-testülete a 2014. június 16-án megtartott ülésén hozott meg.

II.

Jelen Határozatot közzé kell tenni a Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönyében.

05 szám: 016-9989/2014.
Belgrádban, 2014. szeptember 4-én
Kormány

elnök
Aleksandar Vučić, s. k.

Közzétéve a Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönyének 2014. szeptember 5-én megjelentetett 95. számában.

----- 0 -----

ИСПРАВКА „СЛУЖБЕНОГ ЛИСТА ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ” БРОЈ 6/2014

На основу члана 154. став 3. Пословника Скупштине општине Бечеј („Сл. лист општине Бечеј”, број 6/2013 - пречишћен текст и 4/2014), даје се

И С П Р А В К А

Одлуке о успостављању сарадње општине Бечеј, Република Србије и града Шаторалјауђељ, Република Мађарска

У Одлуци о успостављању сарадње општине Бечеј, Република Србије и града Шаторалјауђељ, Република Мађарска („Службени лист општине Бечеј”, бр. 6/2014) грешком је испред речи „Мађарска” наведена реч „Република”, те је потребно ту реч изоставити из наслова, као и текста одлуке и споразума.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводине
Општина Бечеј
СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БЕЧЕЈ
Број: I 034-4/2014
Дана: 14.10.2014.године
Б Е Ч Е Ј

СЕКРЕТАР СКУПШТИНЕ
Оршоља Момчиловић, с.р.

----- 0 -----

ÓBECSE KÖZSÉG HIVATALOS LAPJA 6/2014. SZÁMÁNAK HELYREIGAZÍTÁSA

Óbecse Község Képviselő-testülete Ügyrendje (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 6/2013. szám – egységes szerkezetbe foglalt szöveg és 4/2014. szám) 154. szakaszának 3. bekezdését alkalmazva adom

Az Óbecse község és Sátoraljaújhely város közti együttműködés létesítéséről szóló határozat H E L Y R E I G A Z Í T Á S Á T

Az Óbecse község és Sátoraljaújhely város közti együttműködésről szóló határozatban (Óbecse Község Hivatalos Lapja, 6/2014. szám) hibásan a Magyar szó után a Köztársaság szó szerepel, s ezek helyett a Határozatban a Magyarország szónak kell szerepelnie.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Óbecse község
ÓBECSE KÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
Ikt. szám: I 034-4/2014
Kelt: 2014. 10. 14.
Ó B E C S E

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET TITKÁRA
Momčilović Orsolya, s. k.

- - - - - 0 - - - - -

САДРЖАЈ

TARTALOM

Ред. бр. Sorszám	Назив Elnevezés	Страна Oldal
	Решење о именовану директора ЈП Водоканал Бечеј	1
	Határozat az óbecsei Vodokanal Közvállalat igazgatójának tisztségbe helyezéséről	3
	Решење о именовану школског одбора Основне школе „Север Ђуркић“ у Бечеју	4
	Határozat az óbecsei Sever Đurkić Általános Iskola Iskolaszéke tagjainak kinevezéséről	6
	Решење о именовану школског одбора Основне школе „Шаму Михаљ“ у Бечеју	8
	Határozat az óbecsei Samu Mihály Általános Iskola Iskolaszéke tagjainak kinevezéséről	10
	Решење о разрешењу заменика председника, чланова, заменика чланова, секретара и заменика секретара Изборне комисије општине Бечеј	12
	Határozat Óbecse Község Választási Bizottsága elnökhelyettesének, titkárának, titkárhelyettesének, tagjainak és taghelyetteseinek felmentéséről	13
	Решење о именовану, председника, заменика председника, чланова, заменика чланова, секретара и заменика секретара Изборне комисије општине Бечеј	15
	Határozat Óbecse Község Választási Bizottsága elnökének, elnökhelyettesének, titkárának, titkárhelyettesének, tagjainak és taghelyetteseinek felmentéséről	17
	Закључак о доношењу Процене угрожености од елементарних непогода и других несрећа на територији општине Бечеј	20
	Процене угрожености од елементарних непогода и других несрећа на територији општине Бечеј	САСТАВНИ ДЕО СЛУЖБЕНОГ ЛИСТА 12/2014
	Záradék az elemi csapásoktól, valamint más csapásoktól való veszélyeztetettségi felmérés Óbecse község területére meghozataláról	21
	Az elemi csapásoktól, valamint más csapásoktól való veszélyeztetettségi felmérés Óbecse község területére	A 12/2014 HIVATALOS LAP SZERVES RÉSZE
	Решење о отварању апропријације	21
	Határozat az appropiáció-nyitásról	22
	Решења о употреби средстава текуће буџетске резерве	23 –39
	Határozatok a folyó költségvetési tartalékeszközök használatáról	23 –39
	Решење о давању сагласности на Одлуку о успостављању сарадње општине Бечеј, Република Србије и града Шаторалјаујхел, Мађарска (Сл.гласник РС, број 95/2014)	40
	Határozat az Óbecse község és Sátoraljaújhely város közti együttműködés létesítéséről szóló határozat jóváhagyásáról	40

Исправка Службеног листа општине Бечеј број 6/2014	41
Óbecse Község Hivatalos Lapja 6/2014. számának helyreigazítása	42

Службени лист општине Бечеј се издаје по потреби
Издавач: Општина Бечеј, Трг ослобођења бр. 2 – тел.: 6811-922
Лице које обавља послове одговорног уредника: Оршоља Момчиловић, секретар Скупштине
општине Бечеј
Годишња претплата за 2014. годину 1.750,00 динара
Штампа: Општинска управа општине Бечеј,
ПИБ: 100742635, Матични број: 08359466, Текући рачун Општинске управе општине Бечеј
код Управе за трезор 840-138640-47

-----0-----

Óbecse Község Hivatalos Lapja szükség szerint jelenik meg.
Kiadó: Óbecse község, Felszabadulás tér 2. – tel: 6811-922
A felelős szerkesztő feladatait ellátó személy: Momčilović Orsolya, Óbecse Község Képviselő-testületének
titkára
Előfizetési díj a 2014. évre: 1.750,00 dinár
Nyomtatja: Óbecse Község Közigazgatási Hivatala
PIB: 100742635, Törzsszám: 08359466, Óbecse Község Közigazgatási Hivatala folyószámlaszáma:
Uprava za trezor 840-138640-47